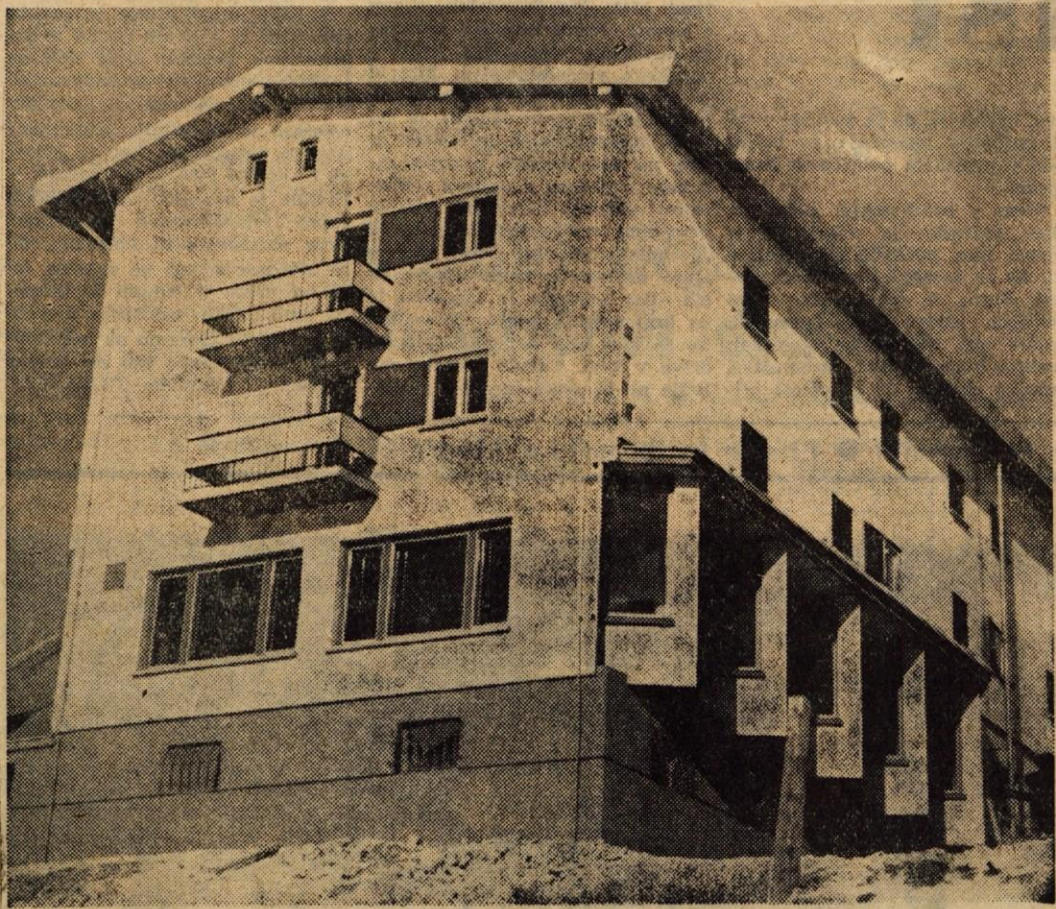


GLAS

GLASILO SOCIALISTIČNE ZVEZE DELOVNEGA LJUDSTVA ZA GORENJSKO

IZHAJA OD OKTOBRA 1947 KOT
TEDNIK - OD 1. JANUARJA 1956
KOT POLTEDNIK - OD 1. JA-
NUARJA 1960 TRIKRAT TE-
DENSKO: OB PONEDELJKIH,
SREDAH IN SOBOTAH - LETNA
NAROČNINA 1300 DIN, MESEČ-
NA NAROČNINA 110 - PO-
SAMEZNA STEVILKA 10 DIN



Nov planinski dom na Krvavcu z južne strani. Odprli ga bodo 22. decembra

Za dan JLA bodo na Krvavcu odprli nov planinski dom

Vse za ugodno počutje gostov

V novem planinskem domu na Krvavcu, ki ga bodo poleg starega odprli prihodnjo soboto, bo našlo dovolj razvedrila več kot 120 gostov

KRANJ, 11. decembra - Dopoldne je kranjsko planinsko društvo v domu na Krvavcu sklicalo tiskovno konferenco, na kateri so predstavniki društva seznanili novinarje z gradnjo novega planinskega doma, ki ga bodo odprli prihodnjo soboto, 22. decembra. Svoji poročili sta tokrat podala tudi projektant in predstavnika izvajavca del.

Potem ko je na Krvavcu 1958. leta stekla žičnica, se je število obiskovalcev naglo dvignilo. Vedno večje število turistov in njihove zahteve pa so kranjskemu planinskemu društvu narekemale gradnjo novega sodobnega doma, do katere je prišlo v avgustu 1959. leta. Po komaj 18 mesecih gradnje v dokaj težkih pogojih pa bodo prihodnji teden objekt že izročili svojemu namenu, za kar gre zaslugi prizadevnemu gradbenemu odboru in drugim, ki so z njim sodelovali. Projekt je delo inž. arhitekta Milakarja, delo pa (Nadaljevanje na 2. str.)

Razprava o kmetijsko-živilorejski šoli Poljčeh

Potrebujemo šolo za vzgojo poklicev

Kmetijske gospodarske organizacije bi potrebovale kvalificirane delavce za poljedelstvo in živilorejo, vendar pa za njihovo pridobivanje nimajo kaj dosti možnosti, večinoma pa tudi premalo razumevanja. Tako kmetijska posestva in kmetijske zadruge skorajda nimajo kvalificiranih poljedelcev in govedorejcev. Na eni strani je za te poklice med našo mladino premalo zanimanja, prav tako kadrovskega vprašanja še ne jemljejo resno same kmetijske organizacije, na drugi strani pa pravzaprav niti nimamo dobre šole za vzgojo kmetijskih poklicev.

Na Gorenjskem imamo nižjo šolo v Poljčah, vendar pa je bilo že nešteto krat ugotovljeno, da v sedanji obliki ne ustreza. Preveč je splošna in je zato v veliki meri le pripravljavnica za srednje in višje kmetijske šole. Iz poročila, ki ga je pripravil odbor za izobraževanje strokovnih kadrov pri gospodarski zbornici za sejo UO, je razvidno, da se v tem letu za

Po naših občinah ob 20-letnici AFŽ

Manj slovesnosti in več dela

Po vseh krajih so v teku priprave za dostojno in koristno praznovanje dvajsetletnice ženskih organizacij

Pretekli teden so v eni ali drugi obliki po vseh naših občinah začeli s pripravami, da bi dostojno praznovali 20-letnico ustanovitve Antifašistične fronte žena. Ustanovna konferenca je bila 6. decembra 1942. v Bosanskem Petrovcu.

Ob vsesplošnem uporu proti nasilju in krivici je nastala tudi potreba po taki organizaciji. Žena, ki je bila še zapostavljena, se je tako lažje vključila v skupni boj za svobodo. Toda po vojni, ko je žena dosegla enakopravnost (čeprav je še ni do konca uveljavila), ko je postala kot član nove družbe enakopravna v proizvodnji in v samoupravnem mehanizmu, je tudi tovrstna organizacija postala nepotrebna. Tako so na IV. kongresu AFŽ Jugoslavije 1953. leta same žene ugovarjale, da ta organizacija ni več nujna. Vendar pa so ostale pri SZDL še ustrezne organizacije, ki spremljajo delo in težave današnje žene oziroma zasledujejo razvoj in napor celotne družbe, da bi žene tudi v praktičnem življenju uveljavile priporočeno enakopravnost.

Ko so o tem govorili na zadnji seji izvršnega odbora OO SZDL v Kranju, so ugotavljali, da so po vseh občinah že pretekli teden

sklicali ožja ali širša posvetovanja. Osnovni namen je, da bi bilo ob tem manj slovesnosti in čimveč konkretnega dela. To pa seveda ni stvar obletnice, marveč osnova za dolgotrajnejšo dejavnost, ki se bo nadaljevala zlasti do prihodnjega dneva žena - 8. marca 1963.

Na posvetovanju na Jesenicah so ugotovili, da je treba predvsem uveljavljati nekatera načela in zaključke tamkajšnje konferencie za družbeno aktivnost žena. V tem smislu bodo pripravili gradivo za konferenco in organizacije, ki bo v januarju mesecu, v Skofji Loki so sprejeli obširnejši program dela, ki se bo nadaljeval do marca meseca. Med drugim je predviden poseben sprejem zaslužnih žena v okviru praznovanja občinskega praznika v drugi polovici decembra. V Trzinu so kritično ocenili nekatere organizacijske in ekonomske probleme, ki ovirajo zlasti zaposleni materi ustrezno udeležbo v samoupravnem sistemu. V Kranju zelo skrbno pripravljajo in zbirajo podatke o težavah žene-delavke, zlasti zaposlene matere. Toda kot sodijo, je glavni izvir teh težav v miselnosti naših ljudi, v odnosih itd.

Tako se po vseh občinah pripravljajo, da bodo ob tej zgodovinski obletnici AFŽ skušali brez slovesnih praznovanj in obljub reševati ali vsaj nakazovati tiste najvažnejše probleme, ki še danes ovirajo naši ženi, da bi uve-

ljavila vse pravice, za katere se je borila in delala. - K. M.

Premalo pripomb o osnutku pravilnika

Ali bomo zadovoljni s kakršnimkoli načinom uveljavljanja do zdravstvenega varstva

● Pisali smo že, da je okrajni zavezovalci za socialno zavarovanje pripravili obsežen osnutek pravilnika o načinu uveljavljanja pravic do zdravstvenega varstva. Ker bo ta pravilnik, ko ga bosta skupščini komunalnih skupnosti zavarovalcev sprejeli, za slehernega zavarovalca zastonj, ni potrebno še posebej udarjati, kako zelo je potrebno, da je dobro sestavljen in da bi kolikor je le mogoče ustrežal tako zavarovalcem kot tudi zdravstveni službi.

Zvezni zakon posamezne vrste pravic le zagotavlja in tako prepušča komunalnim skupščinam, da izmed številnih možnosti izberejo svojim pogojem najbolj ustrezne načine. Zavod je osnutek pravilnika samo na območju škofjeloške, kranjske in tržiške občine razposlal 150 gospodarskim in drugim organizacijam v dobri veri, da bo

od njih dobil številne pripombe o osnutku in bo tako pravilnik za zasedanje skupščine dobro pripravljen. Osnutek pravilnika so prav tako dobile tudi večje organizacije v jeseniški in radovljiški občini.

Toda dosedanja odziv je razočaral. Število pripomb je komaj omembe vredno, in to niti v takih primerih ne, ko so v osnutku navedene dve možnosti uveljavljanja pravic in se je treba odločiti za ustreznejšo. Težko je reči, ali je zavarovalcem, posameznikom in gospodarskim organizacijam res vseeno, kaj bodo za svoj denar lahko zahtevali od zdravstvene službe, ker je še bolj verjetno, da velika večina o osnutku sploh ni razpravljala.

Ce bo pri tem tudi ostalo, bo moral delo opraviti upravni odbor zavoda sam. Pravilnik bosta sprejemali skupščini še ta mesec,

Ustavna načela v konkretni praksi

Krepitev krajevne samouprave

— glavni cilj sedanje reorganizacije okrajev — novi ljubljanski okraj z 246 milijardami narodnega dohodka bo zajemal polovico proizvodne zmogljivosti Slovenije

Po sedanji reorganizaciji okrajev v naši republiki, o kateri smo že poročali, bo izmed štirih najmočnejši okraj Ljubljana. V 27 občinah bo zajemal skupno 620.000 prebivalcev, ki bodo ustvarjali letno okroglo 246 milijard dinarjev narodnega dohodka. To je skoraj polovico celotnega narodnega dohodka, ki ga ustvarja naša republika. Sledi mariborski okraj s 17 občinami, 472.000 prebivalci in 134 milijardami narodnega dohodka; na tretjem mestu bo primorski okraj (Koper z Gorico) z 11 občinami, 268.000 prebivalci in 72 milijardami narodnega dohodka; okraj Celje pa bo imel 11 občin z 217.000 prebivalci, ki bodo ustvarjali letno 57 milijard narodnega dohodka.

Taki podatki so bili prikazani članom izvršnega odbora okrajnega odbora SZDL v Kranju na seji tega organa, ki je bila v ponedeljek, 10. decembra. Razpravljali so o združevanju kranjskega okraja z ljubljanskim. Ugotavljali so, da je ta reorganizacija v skladu

z ustavnimi načeli, ki nakazujejo smer, da se mora okraj vse bolj oddaljevati od oblastnih funkcij in se ob tem spreminjati v neki strokovni »servis«. Hkrati pa so poudarjali potrebo po krepitvi komunalne samouprave, kar je tudi osnova sedanje reorganizacije. Izražena je bila celo misel, da pravzaprav okraj ne bi bil niti več potreben. Toda niti republiški organi niti občinske službe še niso izpolnjene in usposobljene do take stopnje, da bi lahko povsem ertali okraje. Prav zato sedanja reorganizacija naravnost vsiljuje krepitev občinskih organov. Krepi se mora kvaliteta dela raznih služb ob vzporedni krepitvi materialne osnove občinskih skupnosti. Hkrati ob tem pa se na občini prenaša tudi vse večja materialna in družbena odgovornost.

Prav tako so menili, da je treba krepiti sodelovanje med komunami, kar se je že marsikje uveljavilo pri reševanju socialnih, urbanističnih, pedagoških, bančnih in zlasti še komunalnih služb. Med radovljiško in jeseniško občino je prišlo do nekaterih skupnih načrtov in tudi do skupnih investicij, ki so v obojestransko korist. Tudi med drugimi občinami se vse bolj odpirajo potrebe po skupnih prizadevanjih izven občinskih in tudi sedanjih okrajnih meja.

Jutri, 13. decembra, bo plenarno okrajnega odbora SZDL. Razpravljali bodo o nalogah SZDL v zvezi s sedanjo reorganizacijo okraja in imenovali tudi 11 članov v začasni okrajni odbor SZDL za okraj Ljubljana, katerega prva seja je predvidena za petek, dne 14. decembra. - K. M.

DELEGACIJA DELAVSKE ZBORNICE VIDEMSKKE POKRAJINE NA JESENICAH

Stiričlanska delegacija delavske zbornice iz Vidma (Italija), ki je dopotovala v soboto na obisk v Ljubljano in imela tam razgovore s predstavniki republiškega sveta zveze sindikatov Slovenije, je v nedeljo dopoldne obiskala tudi Jesenice. Spremljal jih je član republiškega sveta Franc Leben, na Jesenicah pa sta jih sprejela predsednik OBSS Ludvik Kežar in Miro Feldin, predsednik sindikalne organizacije jeseniške Zelenarne.

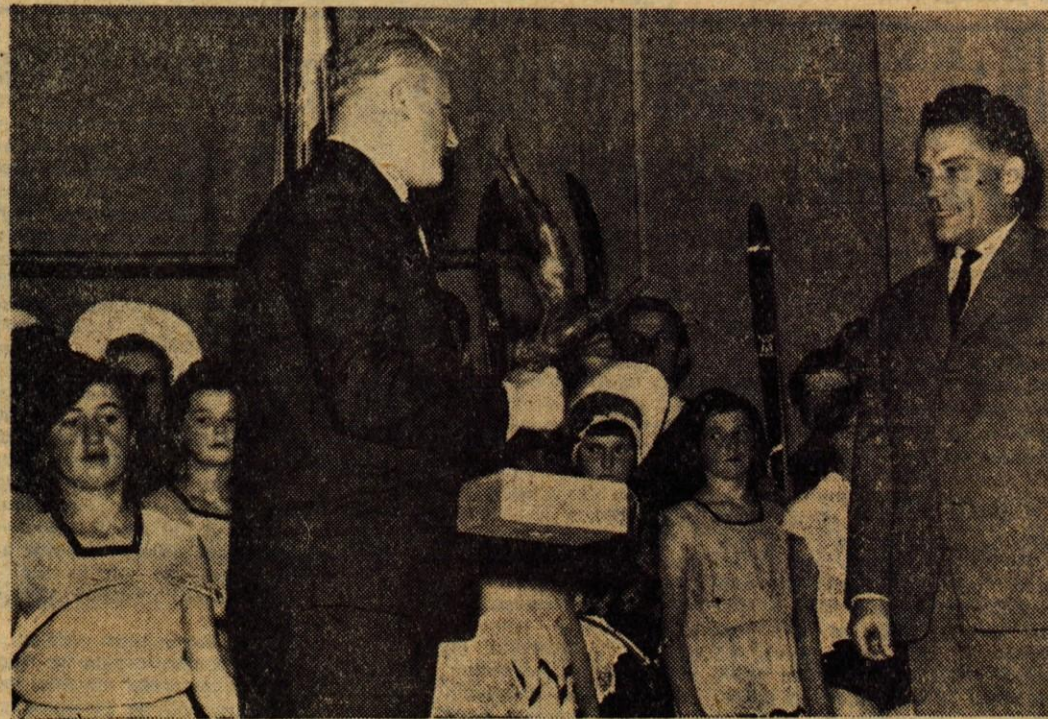
Gostje so si ogledali nekatere obrate Zelenarne, zlasti so se zadržali v jeklarni in žični valjarni, ki sta kljub nedelji nemoteno obratovali. Obiskali pa so tudi valjarno na Javorniku in se dalj časa zadržali v prijateljskem razgovoru z gostitelji. Popoldne so se preko Ljubljane vrnili v domovino. Ob tej priložnosti so tako v Ljubljani kot na Jesenicah izmenjali nekaj misli o medsebojnem sodelovanju in nekaterih aktualnih vprašanjih delavskega gibanja. Po novem letu bo obiskala Jesenice večja skupina delavcev videmske pokrajine. - J. P.

Novost letošnjega novoletnega sejma Prva razstava igrač

● Pri Zvezi prijateljev mladine so z velikim navdušenjem sprejeli pobudo Gorenjskega sejma, da bi v okviru novoletne gospodarske prireditve tega zavoda uredili tudi razstavo igrač. Priprave za razstavo so že v polnem teku, nameščena pa bo (v času novoletnega sejma) v avli okrajnega ljudskega odbora.

Glavni namen razstave bo seznaniti starše z najprimernejšimi igračami za otroke posameznih starosti. Temu namenu bo ustrezala tudi ureditev same razstave, na kateri bodo igračke razdeljene v ustrezne skupine. Razen članov odbora za tehnično stran priprav na razstavo pri njenem urejanju sodelujejo tudi akademski slikar in znani likovni pedagog Milan Batista, pedagoški svetovalec Mija Artač, psiholog Majda Mencinger in vzgojiteljica Ančka Gašperšič.

Naj kot zelo pomembno omenimo tudi to, da bodo razstavljene igračke, ki jih pri nas lahko kupimo. Za sodelovanje na razstavi so že uspeli pridobiti večje število gorenjskih in drugih slovenskih trgovskih podjetij ter nekatera iz sosednje republike, ki bodo na razstavo prispevala svoje prodajne predmete — namenjene igračni. Ob igračah bodo razstavljene tudi mladinske knjige. - M. S.



Zastopnik Partizana Slovenije izroča predsedniku gorjanskega telesnovzgojnega društva LOVRU ZEMVI pokal za uspehe, ki jih je društvo doseglo v minulemu letu.

TE DNI PO SVETU

● NEJASEN POLOŽAJ

Agencija AP poroča iz glavnega mesta Malaje, da je dvodnevni upor na Brunciju štiri in da so britanske čete začele operacijo čiščenja v tem zaletanatu.

● SUKARNO SPREJEL KARDELJA

Indonezijski predsednik Sukarno je sprejel podpredsednika ZIS Edvarda Kardelja. Na začetku tiradnih razgovorov je vzdušje zelo ugodno.

● KORAK NAPREJ V ZENEVI

Sovjetski delegat Garapkin je na ženevskih razgovorih o prekinitvi jedrskih poskusov predlagal, na čem omenjajo vsake jedrske sile postavijo dve ali tri avtomatične seizmične postaje za odkrivanje jedrskih podzemskih poskusov. Do teh naj bi imeli dostop mednarodni inšpektorji.

● PODPORA NEHRUJU

Indijski spodnji dom je sprejel z veliko večino glasov politiko in stališče vlade v obsejnim sporu s Kitajsko.

● PROTEST V BONNU

Jugoslovanska vlada je preko švedskega veleposlanstva v Bonnu izročila bonnski vladni noto, v kateri zahteva razpustitev vseh emigrantskih organizacij in publikacij, ki rovarijo proti suverenosti Jugoslavije.

● ZASEDANJE VRHOVNEGA SOVJETA SZ

V Moskvi se je nadaljevalo zasedanje Vrhovnega sovjeta, na katerem razpravljajo o gospodarskem načrtu za prihodnje leto.

● KITAJSKJE OBTOŽBE

Kitajska je obtožila Indijo, da so indijski letala ponovno kršila kitajski zračni prostor nad Tibetom.

● POGAJANJA ZA SESTAVO NOVE AVSTRIJSKE VLADE

Pogajanja za sestavo nove avstrijske koalicijske vlade se razvijajo zelo počasi. Socialisti so zavrnili predloge ljudske stranke o novi upravi v nacionalizirani industriji, ki v bistvu pomeni razprodajo in reprizacijo državnih podjetij.

Vse za ugodno počutje gostov

(Nadaljevanje s 1. strani)

je izvajalo SGP Projekt iz Kranja.

23. decembra bo novi dom odprt za goste, ki že dalj časa po-

Požar v kali zadušen

Kranj, 11. decembra — Danes ob 12. uri je bilo na 03 sporočeno: »Na Vodopivčev 13. goril« Gasivci kranjske poklicne čete so se brž odpravili.

Zaradi pravočasnega opozorila občanov o zametku požara in intervencije gasivcev do požara sploh ni prišlo. Za lončeno pečjo v »Brivnici in česalnici« Ladislava Pirca so bila zložena bukova drva, ki se zaradi pomanjkanja zraka niso vnela, temveč tla, kar je povzročalo gost dim, ki so ga ljudje pravočasno opazili. K sreči so gasivci zatrli požar v kali. Vzrok morebitnega požara, ki bi lahko terjal milijonsko škodo, je v kršenju požarnovarnostnih predpisov. Predpis namreč pravi, da morajo biti vse gorilne stvari oddaljene najmanj pol metra od gorilnih naprav.

St. Skrabar

Zadovoljevanje skupnih potreb občanov v kranjski občini

Ce izhajamo iz načela, da je skrb za človeka temeljna družbena naloga, statut zagotavlja občanom zaščito na področju socialnega varstva. Gre predvsem za zaščito borcev NOB in vojaških vojni invalidov, za vprašanje rehabilitacije invalidnih oseb, varstvo otrok in družine ter problem staranja in varstvo odraslih. Pri takšni pomoči občanom je potrebno čimprej preiti od kurativnih posegov na vedno bolj organizirano preventivno družbeno dejavnost, ki je usmerjena k odstranitvi vzrokov negativnih socialnih pojavov. Za izvrševanje teh nalog naj bi komuna predvsem uporabljala krajevne skupnosti, delovne in družbene organizacije. Pomembne naloge bi imel center za socialno delo, ki ga je v tem mesecu ustanovil občinski ljudski odbor Kranj. Socialno delo v občini se je tako razvilo, da je bilo potrebno ustanoviti navedeni za-

Ljudje in dogodki • Ljudje in dogodki • Ljudje in dogodki • Ljudje in dogodki • Ljudje in dogodki • Ljudje in dogodki • Ljudje in dogodki

Iz Zahodne Nemčije prihajajo zadnji časi tako vznemirljiva časopisna poročila, da se ljudje, ki pobliže poznajo nemško politično naravo, prijemajo za glavo. V hitrem zaporedju političnih napak, o katerih ni treba zbirati temeljitejših dokazov, ni slučajno, da

dneh gledali filmski zapis nemškega iztirjenja, pokorske in zločinstva pod skupnim imenom »Mein Kampf«. Najbrž naša zaskrbljenost ob spremljanju tekočih političnih zadev v nemški povojni kroniki ni odveč, saj dobro vemo, da si nogo dru-

jetno protiteža vzhodnonemških slabih sprječal teže pride do naših ušes. Na splošno so bonnska politična dejanja tudi bolj javna in neponarejena. — Kdor z malo smisla za razumevanje zgodovinskih izkušenj spremlja klasične nespretnosti nemške politične

grabi z vsemi razpoložljivimi sredstvi. Vendar je pripeljal s hamburškimi tednikom zemljepisno in politično čisto nemška notranja zadeva, ki nas v toliki meri ne bi vznemirjal, če ne bi bile kršene nekatere osnovne človeške vrednote.

Povsem v drugačni luči pa se nam predstavljajo ustaški napadi na našo hišo v bonnskem predmestju, v zahodnonemški vladni četrti Bada Godesberga. Ta osamljeni otok jugoslovanskih slikov z bonnsko vlado in edina preostala dediščina nekdanjega jugoslovanskega veleposlanstva, hiša, ki je po prekinitvi diplomatskih odnosov dobila naziv oddelka za zaščito jugoslovanskih interesov, je bila na naš državni praznik za hrabro napadena z najbolj zločinskiimi sredstvi: ustaškimi noži in nemškimi revolverji. Policija, ki je znala sredi noči vdreti v prostore uredništva hamburškega lista »Der Spiegel« je zamudila in na kraj napada prišla v trenutku, ko je bila hiša že opustošena in žrtve v krvi. Ugleda nemške policije ne bi smeli meriti s zatira-

njem zločinstva, ker bi bili v tem primeru zaradi njene počasnosti v preveliki zadregi. Medtem ko uslužbenec naše hiše še vedno niha med življenjem in smrtjo in se vsak drugi dan za nekaj bežnih minut prebudi iz nezavesti, ravna nemška policija z zločinci »v rokavicah« in razlaga početje ustaških zločincev kot dejanje politične narave in ne kot zločin najbolj izprijenih zločinskih tolpa.

Najbolj zaskrbljujoče je seveda vprašanje iz kakšnih pobud so organizirane ustaške tolpe deležne takšne zaščite in gostoljubnosti. Nemški domačini so do ostankov ustaških in četniških organizacij izredno gostoljubni, kar na splošno ni odlika nemškega značaja. — Uradno je bonnska vlada dejanja zoper jugoslovanske državljane sicer obžalovala in obljubila, da bo zločince prišla po zakonu. Toda po slabih izkušnjah na primeru Vračarica in ustaškega napada v Stuttgartu gledamo na zahodnonemška zagotovila kot na prazne besede.

Zdravko TOMAZIČ

„Slepe miši“

smo Jugoslovani še posebno zaskrbljeni nad politično nezrelostjo in političnim trahomom zahodno nemške vlade in vodilnih strank. Težki pripetljaji, pred katerimi nobečeno še tako slabo poučen politični um ne more biti ravnodušen, so dali pečat svetovnemu zanimanju, ki se je ponekod spreverglo v odkrito ogorčenje in gnev. Da bi bili vzporedni med nemško preteklostjo in sedanostjo bolj osveženi, smo v teh

gle nalažile izpahnemo v sklepu, ki je bil že enkrat izpahnjen. Povojna nemška politična prevzgoja, ki je zapisana v nekaterih prvostupniških političnih izgovorih, prav gotovo ne zasluži pohvalne ocene. Ta vmesna sodba ne vzdrži razlike v geografski razdelitvi na vzhod in zahod. — Kljub dvostanskemu nezadostnemu uspehu pa je večinski podoba političnih razmer v Zahodni Nemčiji bolj simptomatična, ker ver-

igre, ugotavlja, da ta povojni uvod ni najboljšje znamenje za boljše čase v nemškem političnem horoskopu.

Afera s hamburškim tednikom »Der Spiegel« je odkrila, česa Nemci niso pozabili iz preteklosti, ko se kosačo za politični prestiž. Borba za Straussovo »novo politično etiko« si je izposodila orodje pri Hitlerjevi zapuščini: nasilje, komolčarstvo, stremušvo, nemško navado, da se oblast pri-

Ljudie in dogodki • Ljudie in dogodki • Ljudie in dogodki • Ljudie in dogodki • Ljudie in dogodki • Ljudie in dogodki • Ljudie in dogodki

Kje so bili vsi vabljeni gostje?

Poročali smo že, da je bilo preteklo nedeljo v koncertni dvorani

Prvi turisti že aprila

Na Bledu je trenutno precejšnje turistično zatišje. Gostje so bolj ali manj izjeme, kljub temu pa imajo tamkajšnji gostinski delavci precej dela. Vsekakor je v tem času najpomembnejša dejavnost glede sklepanja pogodb s turisti za prihodnje letno sezono. Čeprav bo že za novoletne praznike na Bledu precej živahno, je vendar v ospredju poletna sezona.

delavskega doma v Kranju zanimivo in prvo medobčinsko pionirsko tekmovalje »Povej in pokaži kaj znaš o prometu«, ki ga je priredila okrajna komisija za varnost in vzgojo v cestnem prometu. Sprčo uspele prireditve je toliko bolj nerazumljivo, kje so bili vsi povabljeni gosti. Kljub 200 povabljenem je bilo v dvorani le nekaj odraslih, večine tistih, ki posredno ali neposredno skrbijo za vzgojo otrok, predvsem tudi za prometno vzgojo, pa ni bilo. Prireditve se prav tako tudi niso udeležili vabljeni predstavniki oblastnih in družbeno-političnih organizacij. — C.

Dvanajst dni pred rokom

Delovni kolektiv elektro peči v Železarni Jesenice je v noči od sobote na nedeljo dosegel pomembno zmago — izpolnil je letošnji plan proizvodnje. Od začetka leta do vključno 8. novembra je proizvedel 13.500 ton elektrojekla. Predvideva, da bo do kon-

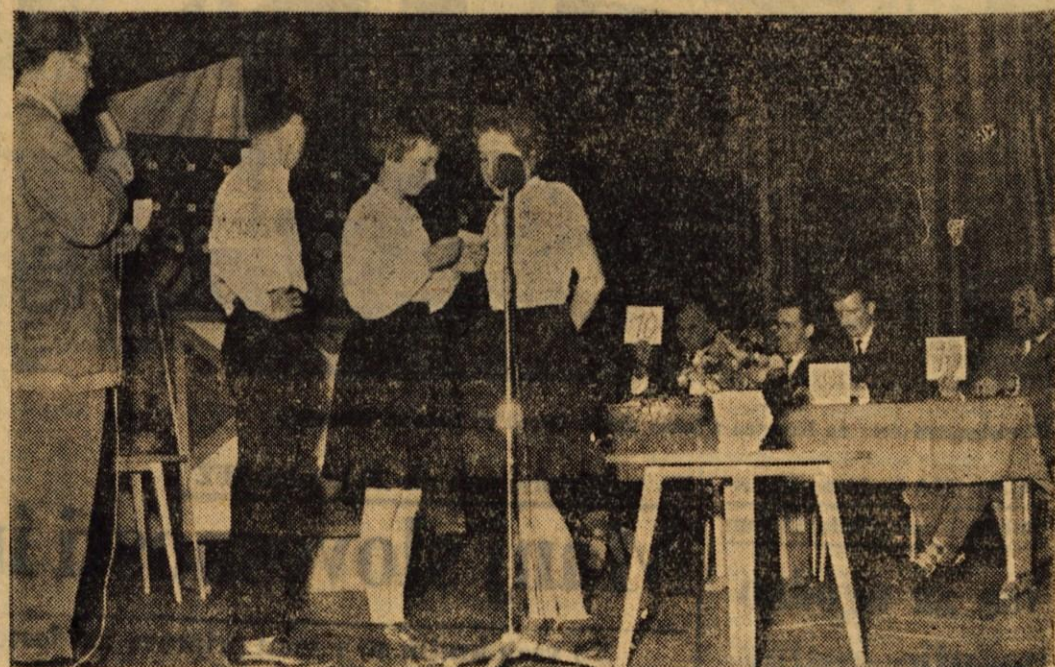
ca leta proizvedel še okrog 800 ton jekla, kar pomeni, da bo za toliko presegel letošnji plan. Proizvodni načrt je izpolnil že tudi kolektiv livarne in ga presegel za okrog 450 ton. Blizu izpolnitve je tudi opekarna in nekateri drugi obrati, zlasti profilne valjarne in valjarna 2300, ki bodo vse predčasno izpolnile in presegle letošnje proizvodne naloge. Sprčo tega pričakujejo, da bo celoten kolektiv jeseniške Železarnne presegel letošnji plan skupne proizvodnje za okrog 1,5 odstotka.

V novembru je kolektiv Železarnne izpolnil operativni plan skupne proizvodnje s 102,9%, plan blagovne proizvodnje za s 107 odstotki. — J. P.

Prihodnje leto nekaj novih cest

V Besnici in okoliciških vaseh v tem času zelo živahno razpravljajo o izboljšanju cestnega omrežja na njihovem območju, predvsem pa o popravilu odseka Besnica-Nemilje.

Ze spomniti so se menili o tem, da bi s pomočjo lokalne mladinske delovne brigade razširili in usposobili ta del ceste tudi za zimski avtobusni promet, a niso naleteli na pravo razumevanje. Vendar bo ta del ceste treba v vsakem primeru razširiti, če ne prej pa potem, ko bo dokončano zgrajena cesta Podblica-Jamnik-Kropa. — Le-ta bo lahko koristila turizmu kot tudi gospodarstvu. Prebivci se že od sedaj s prostovoljnimi delom ogromno prispevajo k njeni gradnji, v naslednjem letu pa bo pomagala tudi lokalna mladinska delovna brigada.



Medobčinsko pionirsko tekmovalje »Povej in pokaži kaj znaš o prometu«, ki je bilo preteklo nedeljo v Kranju, je bilo proti pričakovanju nadse zanimivo in tudi skrbno pripravljeno. — Na sliki: Ena izmed treh ekip kranjskih pionirjev, ki so osvojili prvo mesto

Dvoje slovesnosti

Telesnovzgojno društvo iz Gorij je prejelo pokal Partizana Slovenije

V nedeljo zvečer je bila v Gorjah prisrčna slovesnost, ko je zastopnik Partizana Slovenije tovariš Hrovatin izročil tamkajšnjemu telesnovzgojnemu društvu lično izdani pokal (telovadev v stoji na eni roki), diplomu in nagrado (250 tisoč dinarjev) — vse darilo Partizana Slovenije za izredne uspehe, ki jih je gorjansko društvo doseglo v letošnjem letu.

Telesnovzgojno društvo v Gorjah si je kljub skromnim pogojem, ki jih ima za telesnovzgojno delovanje, pridobilo naslov najboljšega tovrstnega društva med vsemi podeželskimi organizacijami »Partizan« v Sloveniji. Kljub temu da društvo nima lastnih prostorov za vadbo, je vanj vključeno 368 članov, ki se skupaj s šolsko mladino v sedmih dneh le nekoliko zvrstijo v majhni telovadnici; uporabljajo pa jo tudi druge organizacije za različne krajevne prireditve. Seveda pa ne gre prezreti uspehov, ki so jih

člani tega društva dosegli kot tekači s smučmi, zlasti mladinci, ki v državi skorajda nimajo konkurence.

Ob prevzemu priznanja je predsednik društva in neumorni učitelj mladih tekačev Lovro Zemva obljubil, da bo društvo tudi v prihodnje kar se da delavno in

da ta osvojeni pokal še ni njihova zadnja beseda.

Predaji pokala in nagrade je sledila akademija, na kateri so razen mladih telovadev nastopili tudi pionirski pevski zbor, domača godba na pihala in starejši članice telesnovzgojnega društva kot folkloristke. — Z.

ZROP za dan JLA

Vsakoletno praznovanje dneva JLA poteka v tržiški občini nad vse slovesno. Glede tega hočejo biti Tržičani tudi letos med tistimi, ki bodo praznovanje organizirali kar najbolje. Zato je razumljivo, da se že dlje pripravljajo na letošnji 22. december, medtem ko bo glavni organizator vseh prireditev občinska organizacija Zveze rezervnih oficirjev in podoficirjev.

Ceprav podrobnejši program prireditve še ni povsem določen, je že znano, da bo v Cankarjevem domu na večer pred dnem JLA slavnostna akademija in da bodo predstavniki tržiških občanov tudi letos obiskali pripadnike JLA v bližnjih karavah in jih ob njihovem in hkrati ob prazniku vseh jugoslovanskih narodov tudi obdarili.

otrok in pomagajo družini pri otroškem varstvu. V občini je do sedaj skupno 6 vzgojno-varstvenih ustanov s skupno zmogljivostjo 590 otrok, dejanska zasedba pa znaša 550 otrok. Kapacitete niso popolnoma izkoriščene zaradi ekonomske nezmogljivosti staršev. V občini namreč je še 148 otrok, ki jih starši ne morejo dati v varstvo ustanovam zaradi svojih prenikljivih osebnih dohodkov. Zato naj bi se takim družinam nudile potrebne finančne olajšave pri vključevanju njihovih otrok v take ustanove. S tem bi se sicer na eni strani povečali izdatki občine za oskrbo takih otrok, vendar pa je po drugi strani zaradi tega preventivnega ukrepa pričakovati zmanjšanje števila otrok, ki jih je treba odlašati zaradi njihove vzgojne nezamarnosti in delikvence v vzgajalšču ali posebne vzgojne ustanove.

Zaščita otrok brez staršev in otrok nepopolnih družin ter otrok, katerih staršem so odvzete temeljne pravice, se izvaja s pomočjo skrbniške in rejniške službe ter s posvojitvijo otrok. Pod skrbništvom je sedaj v občini 57 otrok, v rejji 32, posvojenih pa

116. Glavna naloga vseh družbenih organov je, da dobijo takim otrokom primerne skrbniške in pridobijo nove rejniške družine. Za izvajanje teh nalog bo morala občina tudi v prihodnje določiti primerna sredstva. Vzgojnih ukrepov zoper mladoletne storilce kaznivih dejanj je bilo do sedaj izrečenih 19; gre v glavnem za premoženjske delikte, telesne poškodbe in krivitve prometne discipline. Taki delikventi se najdeče pojavljajo v nepopolnih in neurejenih družinah, v katerih ni poskrbljeno za primerno vzgojo in varstvo otrok. Zato imajo občine in posebej krajevne skupnosti pomembne naloge pri prevzgoji takih otrok.

Tistim občanom, ki niso sposobni za delo, nimajo pa nobenih sredstev za preživljanje, zagotavlja komuna socialno podporo. V letošnjem letu so znašale stalne socialne podpore v mesečnem povprečju 4.146 din za 1977 uporabnikov, enkratne pomoči so znašale v povprečju 6.924 din za 189 uporabnikov. Novi problemi nastajajo pri ostarelih kmetovavcih, ki zaradi starosti ne morejo uspešno obdelovati svoje zemlje in jih je potrebno podpirati. Ob-

činski ljudski odbor Kranj je zato sprejel odlok o kmečki renti: renta naj bi bila v višini 9.000 do 15.000 din za tiste kmetovavce, ki svojo zemljo prepuščajo občini, sami pa izpolnjujejo enega izmed naslednjih pogojev: da so moški stari nad 65, ženske nad 55 let; da so popolno in trajno nesposobni za delo, da nimajo pogojev do starostne ali invalidske pokojnine, da se ne morejo zaposliti zaradi oskrbe nedoraslih otrok ali neke starejših oseb, ki se ne morejo same oskrbovati in negovati, reja same oskrbovati in negovati, ali pa se zaradi trenutno objektivnih ovir ne morejo zaposliti. Kakšna finančna sredstva bodo potrebna za izplačevanje rente, potrebna za izplačevanje rente, so orientacijsko ugotovili s posredno analizo. Število takih lastnikov kmetijskih zemljišč je 134, na teh kmetijah pa stalno živi 289 ljudi. Če bi znašal povprečni ekološki znesek posamezne rente 10.000 din, bi skupni mesečni izdatki znašali 2.990.000 din, letni pa 32.280.000 din. Glede na že obstoječa sredstva kmetijskega sklada bi te stroške možno pokrili. Družbena prehrana je danes v Kranju organizirana v 8 vrtmah oz. podjetjih, dveh menzah, mletni restavraciji, nekaterih gostin-

„Kaj nudi Kranjska gora gostom pozimi“

Pod tem naslovom bodo v Kranjski gori v kratkem izšli neke vrste prospekti, ki bo pisan v treh jezikih in bo vseboval osnovne podatke o Kranjski gori, o pogojih bivanja, zabavnih prireditvah itd. V soboto zvečer pa je bil v Kranjski gori sestanek s predstavnicami gostinskih organizacij, ki imajo opravka s turizmom, in ostalimi prizadejimi institucijami. Govorili so o številnih problemih, ki so nastali z razvojem Kranjske gore.

Preteklo soboto in nedeljo je bilo tam precej gostov zlasti iz sosednje Italije in Avstrije. Zadrževala se je tudi skupina iz Judenburga, ki je prišla s posebnim avtobusom. Pa tudi sicer je za Kranjsko goro veliko zanimanja zunaj naših meja. Tega se vse bolj zavedajo tudi Kranjskogorčani, ki z nekakšnim strahom pričakujejo zimske počitnice. — Novembrski prazniki še niso šli

vsaj taka, kakršna je, obratovala po določenem delovnem času. Jarek za vodovod, ki je bil izkopan preko Preseke, so zasuli, da ne bo oviral smučarjev. Veliko so govorili tudi o odnosi v Kranjski gori, ki so iz leta v leto bolj zaskrbljujoči. Če temu ne bodo sami kos, Kranjska gora nima lepe perspektive. Kakor je videti, so vaščani in njihove družbeno-politične organizacije premalo zainteresirani za razvoj turizma v svojem kraju. — J. P.

Utrditi dejavnost turističnih društev

V petek popoldne je bil na Jesenicah posvet predstavnikov turističnih društev in turistično-društvenih organizacij, ki ga je sklicala Gorenjska turistična zveza. Na posvetu so govorili o dosedanjih turističnih dejavnostih na področju jeseniške občine in predvsem o njenem izboljšanju v Zgornjesavski dolini. Za pospešeni razvoj turizma obstajajo v jeseniški občini vsi naravni pogoji. Z novimi investicijskimi vlaganji v Zgornjesavski dolini pa se tudi materialne osnove za razvoj turizma močno razvijajo in izboljšujejo. Na področju propagande so nekatera turistična društva dosegla precejne napredek. Dejstvo pa je, da je propaganda še vedno eno najbolj zaostalih področij dela turizma. Nimamo dovolj prospektov, manjkajo tudi turistično — propagandne publikacije, kot razni lepaki, barvne razglednice in podobno. Za uspešno propagando bi bila potrebna močnejša akcija vseh faktorjev, ki so za to dejavnost odgovorni.

V prihodnje bo nujno treba dejavnost turističnih društev utrditi z izboljšanjem informativne službe vseh vrst, organiziranjem doma in na tujem, organiziranjem kulturnih, športnih in zabavnih prireditev in izletov ter s tesnejšim sodelovanjem komunalnih služb. Predvsem pa bo treba nujno izboljšati gledanje občine na dejavnost turističnih društev. V jeseniški občini pobirajo razne turistične takse, ki se zbirajo v poseben sklad, od katerega pa turistična društva ne prejemajo ničesar. Po poročilu tajnika GTZ Boža Černeta in zelo obširni razpravi o obstoječih problemih so se pogovorili o tem, kako bi od-

pravili nepravilnosti v turistični dejavnosti, in sklenili dejavnost turističnih društev čimbolj uveljaviti, izboljšati propagando, narediti potrebne korake za usklajevanje dejavnosti turističnih društev z občino in skrbeti za to, da turizma ne bo prehitel čas, kot se je to zgodilo ob dnevu republike v Kranjski gori. — U.

Nove oblike dela ne smemo podcenjevati

Na področju delavskega samoupravljanja v gospodarskih organizacijah oz. v delovnih kolektivih sploh se že dalj časa opaža določen zastoj, predvsem pri prepričanju odločanja in gospodarjenja siceršnjemu proizvajavcu v obratu in ekonomski enoti. Da na tem področju kolektivi ne bi bili prepričani sami sebi, se je občinski sindikalni svet Jesenice odločil, da bo sklical občinske konference o delavskem samoupravljanju, na katerih naj bi sodelovali predsedniki delavskih svetov, upravnih odborov, sindikalnih podružnic in direktorji oziroma vodilni delavci vseh delovnih kolektivov.

Prva taka konferenca je bila na Jesenicah 6. decembra. Čeprav je bila udeležba dobra, smo pogrešali pričakovano živahnost v razpravi. Referat, ki je bil dobro in slabo strani obdelal stanje delavskega samoupravljanja na Jesenicah in zajel konkretne probleme v posameznih kolektivih opozarja, da bo potrebno več resnih razprav in odkritih razgovorov s predstavniki samoupravnih organov, če pa so pri tem cokolikoli napredni razvojni napredni ideje le posamezniki, pa bo tudi s tem treba enkrat za vselej obratovati.

V jeseniški komuni je le osem gospodarskih organizacij, ki imajo formirane ekonomske enote, v katerih je omogočeno odločanje neposrednim proizvajavcem. Razen teh so še podjetja, ki so formirala le obračunske enote, v vseh teh organizacijah so pozabili na vsebino decentralizacije upravljanja. S prehodom na obračunske enote so le za te izvedli administrativno-tehnično evidenco, ostala pa sta v vseh teh



Kanalizacija in vodovod sta za Kranjsko goro še vedno precejšnja problema. Zadevo pa z velikim prizadevanjem vse hitreje urejajo

podjetjih le predstavniška organa upravljanja, to je delavski svet in upravni odbor, na vse druge oblike neposrednega upravljanja pa pozabljajo, in to, žal, zavestno. V to skupino podjetij spadajo predvsem: trgovsko podjetje Zarja, Rožca, Delikatosa in gostinsko podjetje hotel Erika. Pri vseh teh naštetih tudi na zelo slabe odnose v samem kolektivu, ponekod celo na kršitev z zakonom o delovnem razmerju določenih pravic proizvajavcev.

V drugo skupino spadajo predvsem manjša podjetja, v katerih niso razčiščena niti najosnovnejša načela samoupravljanja.

Tako stanje ni v ponos niti političnim niti oblastnim organom, saj se v teh kolektivih pojavljajo nemogoče stvari. Primer je na primer »Elektrotehnični servis«. V tem kolektivu so nedavno celo fizično obračunavali z nekim vajencem. Dalje hotel Erika v

Kranjski gori, kjer tudi direktor ne pozna zakona o delovnem razmerju in z nezakonitimi odločbami ali pa brez njih odpušča delavce. Čeprav število takih kolektivov ni veliko, je to kljub vsemu žalostno. So tudi primeri, ko so izvoljene komisije, tako za sprejem in odpust delavcev, disciplinske komisije in druge, a so le na papirju. Nove delavce sprejema in odpušča direktor, in to brez vednosti komisije, kaj šele kolektiva. Komisije pa zasedajo in sklepajo po sprejetju ali odpustu delavcev. V mnogih primerih, kot je razvidno iz zapisnikov samoupravnih organov, pa niti to ne.

Nekje je bil primer, ko pet mesecev po opravljenih volitvah v delavski svet predsednik ni vedel, da je izvoljen za to funkcijo. Se več, predsednik upravnega odbora je šele čez tri mesece zvedel za imenovanje.

Iz tega ne smemo zaključiti, da je to stanje potrjeno tistim, ki so

proti decentralizaciji. Nasprotno, saj imamo v komuni osem kolektivov, v katerih se delavsko samoupravljanje razvija kar najbolje in v teh osem podjetij predstavljajo večino zaposlenih v gospodarstvu, in to je dokaz prave poti. Rezultati doseženi na tem področju — so največji dokaz, na kakšen način je možno dvigniti splošno rast našega gospodarstva, zavest naših delovnih ljudi in s tem ustvarjati take proizvodne odnose, ki so v skladu z razvojem proizvajalnih sil.

Več je bilo govora o izobraževanju članov samoupravnih organov, to pa predvsem preko delavske univerze z raznimi občinskimi predavanji, krajšimi seminarji in podobno.

Zaključek razprave na tej konferenci je bil, da bo v prihodnje potrebno več skupnih posvetovanj in razgovorov za izmenjavo in razčiščevanje mnenj.

Z. Anderle

Ugotovitev šele ob koncu leta

Cevlarsko podjetje v Trzinu je imelo letos ob polletju 625.000 dinarjev izgube iz delitve čistega dohodka. Zadeva se je ob tretjem



četrtletju le nekoliko izboljšala: podjetje ne izkazuje izgube, vendar pa čisti dohodek zadostja le za pokritje izplačanih akcij za osebnih dohodkov, medtem ko

podjetje zaradi tega, ker je v letu 1962 prešlo iz pavšalnega na redni obračun, ni sposobno ustvarjati sredstev za sklade podjetja.

Ob takšnem stanju je razumljivo, da je v ospredju problem, kako podjetju pomagati iz nastale situacije. Dajanje podjetja so letošnje porasle za več kot petkrat v primerjavi z letom 1961. Izhod bi bil seveda v tem, če bi bilo podjetje tudi za leto 1962 pavšalirano. Za takšen ukrep bi lahko našli tudi opravičilo. Cevlarski delavci Trzinu odpade od celotnega dohodka 5,5 odst. na usluge (popravila obutve), 24,5 odst. na proizvodnjo nove obutve (predvsem otroške), vsa ostala dejavnost pa odpade na proizvodnjo in prodajo copat. Proizvodnja copat pa je v glavnem privatna, zato podjetje pri prodaji dobi le določeno provizijo za upravne stroške. Ker takšno dejavnost ne moremo obravnavati kot lastno proizvodnjo, torej tudi ni zadržkov, da podjetje ne bi smelo imeti pavšalne obveznosti do družbene skupnosti. O problemu so že razpravljali

nekateri organi v tržiški občini in občinskim odbornikom predlagali, naj bi bila Cevlarska delavnica Trzinu tudi za leto 1962 pavšalirana. Sklep glede tega je bil brzokone sprejet že večer, ker je bila sklicana seja ObLO.

Ob vsem tem sili samo ob sebi v ospredje vprašanje, če je takšen način obravnavanja gospodarskih zadev pravičen. Odgovor je dokaj preprost: ne. Že lani smo vedeli, v kakšnih razmerah posluje Cevlarska delavnica in verjetno tudi takrat ni imela pogojev, da bi ji lahko predpisali poslovanje po rednem obračunu. Če so bili pa že takrat morda kakšni drugi interesi, je nerazumljivo, da ob zaključku poslovnega leta spreminjamo zadevo na staro. Če ne gre za nič drugega, je že dovolj dejstvo, da po nepotrebnem izgubimo dragoceni čas. Bržkone pa je zanimivo vprašanje, kako bo podjetje poslovalo prihodnje leto. Kako bo reševalo svoje probleme, če bi se spet moralo sprijazniti z rednim obračunom?

p =

Skrb za tehniko kokrškega odreda

Znano je, da se je kokrški odred med NOB največ zadrževal na območju sedanje tržiške občine. Odred pa je imel — tako kot številne druge partizanske enote — organizirano tudi svojo vojaško tehniko, ki jo je junija 1944 skrbno uredil v gozdu ob Kušperjevi domačiji v Dolini. Tehnika je bila v obliki dobro prikrita bunkerja in je delovala vse do osvoboditve, nato pa je ostal bunker opuščen in ga je čas močno uničil.

Ker gre za dragocen dokument kokrškega odreda, za zgodovinski spomenik NOB, sta se organizacija rezervnih oficirjev in podoficirjev tržiške občine lotili obnove bunkerja. Z delom sta končali že leta 1961. Omenjeni organizaciji tudi sedaj skrbita za to in sta skupno z organizacijo ZB predlagali ObLO Trzinu, da bi kraj kjer stoji bunker, zavarovali še s posebnim odlokom. Bržkone bo ta

predlog tudi sprejet in bi v prihodnje prevzel skrb za bunker tržiški muzej, ki ima tudi oddelke NOB. — F.

Ali že veste, da ...

...je šele pred kratkim posebna likvidacijska komisija uredila zadevo glede nekdanjega finančno samostojnega zavoda Tržiški vestnik. Da je zadeva trajala toliko časa, so bile ovire glede izterjave dolžnikov in prodaje inventarja.

...je za začetna dela pri izgradnji turistično-sportnega centra Zeleniške doline potrebnih okoli 200 milijonov dinarjev. S temi sredstvi bi lahko uredili žičnico, obnovili dom na Zelenici in preuredili počitniški dom »Staneta Zagarja« v hotelske namene.

DOLGOLETNI SVOBODAŠKI V SLOVO

Jeseničani — predvsem pa jeseniški svobodaši — so se v nedeljo popoldne poslovili od Tilke Skrove, ki se je že kot otrok vidjela v napredne delavske vrste na Jesenicah. Član jeseniške Svobode je postala že leta 1921. Pogosto je nastopala na delavskem odru pri Jelenju s karakternimi vlogami v igrah, s katerimi se je delavska kultura borila proti izkoriščanju in zatiranju delavskega razreda. Uvrstila se je med najnaprednejše kulturne delavce na Jesenicah. Njen čisti lik skromne in vztrajne kulturno-politične delavke, žene in matere je bil vzrok, da je bila izbrana za kumico prapora jeseniške Svobode že v predvojni Jugoslaviji, zato je bila do zadnjega ponosna, da je kot svobodaša lahko pripomogla k pozitivnemu razvoju naprednega kulturnega gibanja na delavskih Jesenicah. Ob odprtem grobu so se poslovili od pokojnice njenih bivših sodelavci in predsednik Svobode Jesenice Joža Varl. — U.

PRIPRAVE ZA KRVO-DAJAVSKO AKCIJO

Kakor vsako leto pripravljajo občinski odbor RK Jesenice tudi letos s svojimi osnovnimi, terenskimi in krajevnimi organizacijami krvodajavsko akcijo, ki bo v jeseniški občini od 15. do 18. in od 21. do 24. januarja. Organizacija RK namerava skupno s sindikalno in drugimi organizacijami doseči rekordni odzdev krvi. Kri bo odzemale skupina transfuzijskega inštituta iz Ljubljane v Komunalnem servisu na Jesenicah za vse prebivalce od Rateč do Zirovnice. Dosedanje uspešne krvodajavske akcije na Jesenicah opravljajo pričakovano, da se bo odzvalo tudi letos toliko krvodajavcev kot minula leta oziroma še več in da bodo predpisano količino oddane krvi ne le dosegli, marveč precej presegli. — P.

skih podjetjih, v vzgojno-varstvenih ustanovah in domovih šolske mladine.

Takšno stanje seveda ne zagotavlja večini prebivalstva ustrezne kvalitete in cenene prehrane. Zato je tudi predvidena enotna ureditev prehrane z ustanovitvijo moderne centralne menze z dnevno kapaciteto 1200 obrokov. S tem bo tudi zagotovljena občanom redna zdrava prehrana.

Nadalje statut ureja urbanizem, stanovanjske vprašanje in komunalne zadeve. Temeljna naloga občine na področju urbanizma je sprejem urbanističnega načrta. Ta načrt naj bi urejal izgradnjo naselij, določal prometno mrežo, komunalne naprave in mrežo šolskih, zdravstvenih in kulturno-prosvetnih ustanov. Občinski ljudski odbor je že v letu 1960 odločil o urbanistični ureditvi dela mesta na območju med Cesto JLA, Cesto Staneta Zagarja in Kopališko ulico. V letošnjem letu so bile že tudi razprave o zazidalnih načrtih naselja Naklo, Struževo, Klanc, Primsko-vo in Strazišče.

Na področju stanovanjske izgradnje so bili doseženi pomembni uspehi, saj je bilo od 1957 do

1962 leta zgrajenih v občini 1791 stanovanj. Vendar kljub temu stanovanjsko vprašanje še ni zadovoljivo rešeno. V letošnjem letu je bilo namreč še 620 pričakovancev. To vprašanje bo mogoče urediti le na ta način, da bodo delovne organizacije gradile stanovanja za svoje delavce in uslužbence, razen tega naj bi tudi posilci prispevali sredstva za svoje stanovanje. Zato je tudi ljudski odbor v juniju t. l. razpravljal in potrdil pravilnik o namenskem varčevanju za gradnjo stanovanj. Predpis določa, koliko sredstev lahko v določenem časovnem obdobju vloži varčevavec in koliko posojila daje sam sklad. S tem so seveda zagotovljene tudi realne možnosti za pridobitev stanovanja.

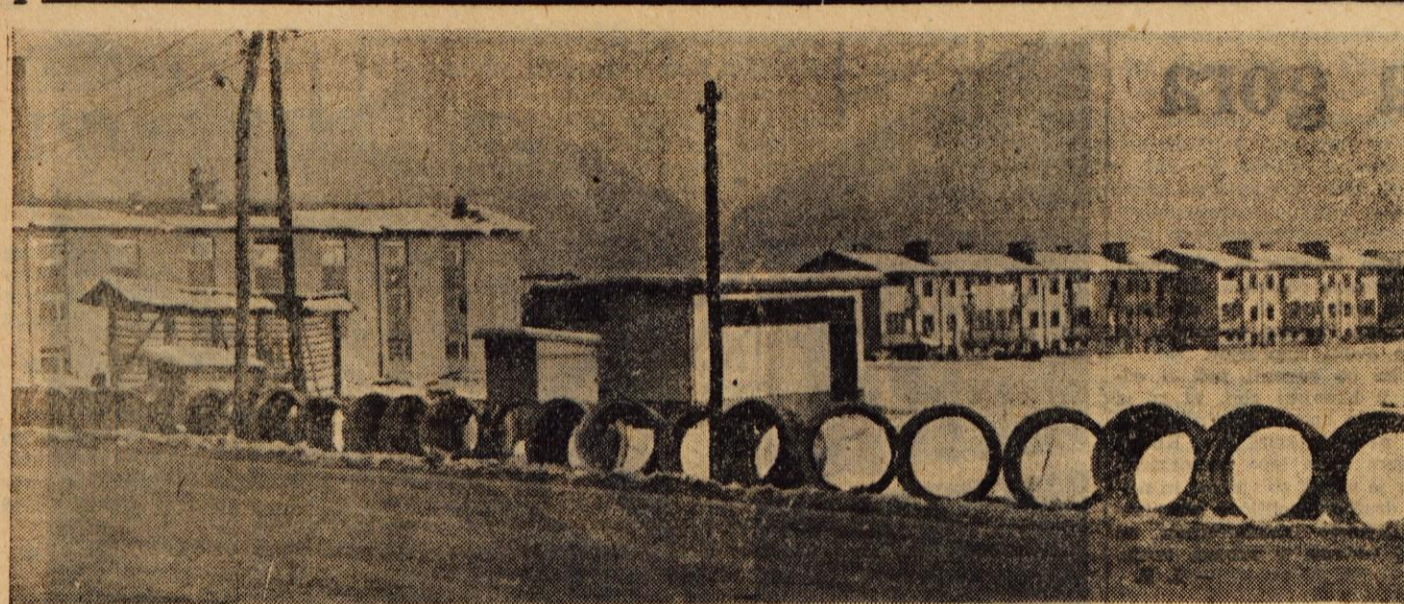
Komunalne usluge v občini bodo lahko zagotovljene z že obstoječimi delovnimi organizacijami. Statut seveda ne obravnava podrobno posameznih komunalnih delavnosti, ker je to že urejeno s posebnimi predpisi (npr. vprašanje vodovoda, javne snage, zunanje izgleda mesta, dimnikarskih uslug ipd.).

JANEZ JOCIF
(Nadaljevanje prihodnjil)



Podobnih primerov kot je tale na sliki je bilo zadnje dni po Gorenjskem na tisoče. Torej je le naključje, da je slika iz Trzina. V bližini avtobusne postaje, kjer je najbolj prometno križišče v Trzi-

ču, so ceste že tako ali tako precej ozke. In da bi bile za promet še večja ovira, so sedaj na cesti in na križišču še pešci, ker tam kajšnje komunalno podjetje ni poskrbelo za čiščenje pločnikov.



Gradnja kanalizacije v Stražišču v Kranju gre hitro od rok. Podoba Stražišča pa je precej nevsakdanja, odkar so ob cesti že uvozili široke cevi za novo kanalizacijo

Iz obeh dolin

● **MUZEJ NA PROSTEM** – V počastitev občinskega praznika bo v nedeljo, 16. t. m., slovesna otvoritev novega oddelka loškega muzeja – „MUZEJA NA PROSTEM“. Jedro muzeja na prostem, ki se še razvija, predstavlja Skoparjeva hiša iz Puštalca pri Skofji Loki in skopek gospodarskih in pomožnih objektov, takih kot so bili v 16. stoletju. Zaenkrat stojijo: tipični kozolec, svinjak, čebelnjak in vodnjak. Tem pa se bodo še pridružili značilen mlin, „hlev“ za seno, oglarska kopa, sušilnica (pajštva), drvarska koča itd.

● **OČENJEVANJE ČISTOKRVNIH PSOV** – V ponedeljek je bilo v Vinčarjih ocenjevanje čistokrvnih psov za škofjeloško področje, ki ga je priredila kinološka zveza okraja Kranj s strokovno pomočjo republiške kinološke zveze. Z namenom, da se poveča dejavnost na tem področju in poveča število čistokrvnih psov, kar je pomembno tudi za gospodarstvo (psi čuvajo, službeni, lovski in lavinski psi), so sklenili, da bodo ustanovili kinološki oddelak za škofjeloško območje. Dosedanja dejavnost je bila namreč premalo aktivna. Tako bodo v Skofji Loki priredili 8 predavanj za ljubitelje psov, ki bodo brezplačna. Strokovna predavanja o spoznavanju, šolanju in vzgoji psa bo vodil prof. CONFIDENTI. Razmišljajo tudi o ustanovitvi posebne šole za pse – vodiči slepih, vendar bo potrebno premostiti problem kadrov in financ.

● **NA OBSS SKOFJA LOKA** – smo zvedeli, da se v teh dneh pripravljajo na konferenco v občinskem merilu o organih samoupravljanja. Na njej bodo med drugim razpravljali o dejavnosti, vlogi in težavah ter nalogah samoupravnih organov v gospodarskih organizacijah. – Občni zbor sindikalne podružnice pravišnih delavcev Skofje Loke bo poudaril, da bodo delavci v podjetjih, ki jih ni, razkazali prenovljene obrate in jih obdarili.

● **POVALJENI UPOKOJENCI** – Pred dnevi je bila ob 40-letnici tovarne slovesno zaključena rekonstrukcija obratov v tovarni klobukov »Šesir«. Ob tej priliki se je kolektiv spomnil tudi svojih upokojenih delavcev. Blizu 80 so jih povabili na slovesnost, jim razkazali prenovljene obrate in jih obdarili.

O zaposlovanju v škofjeloški občini

Skrb za nova delovna mesta

O problematiki zaposlovanja v škofjeloški občini so že precej razpravljali na številnih forumih v občini. O tem so razpravljali tudi odborniki ObLO Skofja Loka na zadnji seji in sprejeli določene sklepe. Da bi zvedeli kaj več o problematiki zaposlovanja, smo se obrnili na škofjeloški zavod za zaposlovanje delavcev. Na vprašanja nam je odgovarjal direktor tega zavoda Stefan Kržišnik.

● Bi povedali, prosim, kako rešujete problematiko zaposlovanja v občini?

– »Zavod vlaga določena sredstva v obliki posojila gospodarskim organizacijam z namenom, da

● Kako pa je s poklicnim usmerjanjem in vključevanjem mladine v uk?

– »Tako je v začetku najpoudarjeno, da poklicno usmerjanje ne sme biti kampanjska akcija, temveč terja stalno, skrbno in načrtno delo. Če v letošnjem šolskem letu smo zajeli učence od 6. razreda dalje, in to na vseh osemletnih v občini. Mimogrede: same šole po 2 uri mesečno seznanjajo učence s poklici, medtem ko mi obiskujemo šole s predavanji (ki jih spremljamo z diapozitivi).

Letos je bilo zasedenih 68 odstotkov učnih mest od nakazanih prostih učnih mest. Izmed 311 učencev, ki so končali šolanje, jih je šlo v uk 22 odstotkov (predvsem moški), v proizvodnjo 18 odstotkov (predvsem ženske), šolanje pa nadaljuje 24,5 odstotkov učencev. Preostali pa so deloma ostali doma na kmetijah, deloma pa čakajo na zaposlitev. Stodstotno so bila zasedena učna mesta v poklicih: avtomobilski, električni, orodjar in rezkar, nekoliko manj pa jih je šlo za klesarje. Učna mesta za naslednje poklice – zidar, tesar, mizar, kovač, dimnikar in še nekatere, pa so bila zasedena s 15 odstotki. V uk so se vključili učenci le v zaključeno osnovno šolo, delno tudi s 7. razredom, zakaj na škofjeloški poklicni šoli za kovinsko stroko in obrt lesne stroke obstaja nekaj dopolnilni tečaj za nekatere poklice. V proizvodnjo (v »Jelovico«, LTH in ELRO ter ostale gospodarske organizacije) pa so odšli učenci s 6. in manj razredi, pa tudi tisti, ki so si želeli pridobiti kvalifikacijo na delovnem mestu v proizvodnji.

Med drugim pa smo v razgovoru tudi zvedeli, da pri zaposlovanju in vključevanju v uk težijo, da je zaposlitev ali učno mesto v kraju ali v bližini delavčevega stalnega bivanja. Prav tako smo zvedeli, da igra precejšnjo vlogo pri zaposlovanju sodelovanje med zavodi za zaposlovanje v okraju in republiki. – S. Skrabar

Naš razgovor

nju in vključevanju v uk težijo, da je zaposlitev ali učno mesto v kraju ali v bližini delavčevega stalnega bivanja. Prav tako smo zvedeli, da igra precejšnjo vlogo pri zaposlovanju sodelovanje med zavodi za zaposlovanje v okraju in republiki. – S. Skrabar

Prihodnje leto prostori

ki so doslej najbolj ovirali dejavnost SZDL

V domu AMD v Podnartu je bila preteklo soboto zvečer redna letna konferenca tamkajšnje krajevne organizacije SZDL. Na konferenci so člani kritično ocenili

RAVOLEJSKA KOMUNA

delo vseh organizacij na območju Podnarta in okolice. Najbolj živahna razprava je bila glede trgovskega lokala v Podnartu, ki že dlje ne ustreza zahtevam potrošnikov. Udeleženci konference so zato izvolili petčlansko komisijo in jo zadolžili, da o zadevi takoj razpravi z vodstvom trgovskega podjetja, okoliškimi podjetji in z ObLO Radovljica, da bi bil vsaj po desetih letih problem že vendarle rešen.

Na konferenci je bilo precej govora tudi o ostalih komunalnih problemih, predvsem pa o vzdrževanju občinskih cest, ki so bile pretekle leta dokaj dobro vzdrževane, medtem ko letos komunalna uprava Radovljica ni opravila po planu predvidenih del. Člani SZDL so zahtevali, da se mora prvega zbora volivcev, ki bo naslednji te-

Na kratkem valu

● **PRIPRAVE ZA DAN JLA** – Na Bledu so vsako leto poskrbeli za čim boljše praznovanje dneva JLA. Zato je razumljivo, da so tudi letos začeli s pravočasnimi pripravami. V sodelovanju s tamkajšnjimi gospodarskimi organizacijami bodo Blejčani priredili na večer pred praznikom v kino dvorani slavnostno akademijo, nato pa zabavni večer v »Jelovici«.

● **V PERSPEKTIVI GRADNJA NOVEGA HOTELA** – Na Bledu so bile dlje razprave zaradi morebitne nadzidave Park hotela. Do zamišljene gradnje pa po zadnjih zaključkih ne bo prišlo. Izkazalo se je namreč, da bi bila takšna gradnja neekonomična. Zato bo tamkajšnji kolektiv za prihodnje leto sezono le preuredil nekatere prostore v Park hotelu, v bližnji perspektivi pa se bo lotil gradnje novega hotela.

Pred krvodajavsko akcijo v kranjski občini

Dovolj zagotovil za uspeh

Najboljši odziv na Primskovem in v Voklem – Nepričakovano veliko razumevanje med dijaki v dijaškem domu

● V kranjski občini se bo krvodajavska akcija začela 27. decembra z odvzemom krvi prostovoljnimi krvodajavcem v Cerkljah. V preostalih dneh (28. in 29. decembra in od 3. do 10. januarja) se bodo zbirali prijavljeni krvodajavci iz ostalih predelov kranjske občine in odhajali v transfuzijsko postajo v Ljubljano.

KRANJSKI GLAS

zaradi slabega vremena. Ker pa so prebivalci že pri zbiranju prijav pokazali veliko razumevanja, smemo z veliko gotovostjo pričakovati popoln odziv tudi pri oddaji krvi.

Zbiranje prijav je bilo doslej najuspešnejše na terenu Primskovo, kjer so zbrali za 106 odstotkov več prijav, kot je bilo za njihovo območje določeno, v Voklem so presegli plan za 75 odstotkov, na Planin za 49, na Gorenji savi in v Orešku za 17 odstotkov, v Voglah za 11 odstotkov itd. Akcija se še nadaljuje. Plan za kranjsko občno predvideva 1700 krvodajavcev.

Prav posebno pohvalo vsekakor zasluži kranjski dijaški dom. Izmed 121 mladincev, ki so stari 18 ali več let, se jih je za oddajo krvi prijavilo kar 85. Gotovo je, da imajo za to največ zaslug vzgojitelji in vodstvo doma, ki so znali pri mladini vzbuditi zanimanje in razumevanje za krvodajavstvo.

Precej upanja je, da bo letošnja krvodajavska akcija uspešna. Dobri deli vzrokov za to moramo iskati v novi organizacijski obliki priprav, ki jo je uporabil občinski odbor RK skupaj s krajevnimi odbori RK pri zbiranju krvodajavcev. Prvič so pri akciji skupaj z organizacijo RK sodelovale tudi ostale organizacije, in to tako v občinskem kot tudi v krajevnem merilu. Uspeh ni izostal, posebno v tistih krajih, kjer so krajevne organizacije močne in delavne. Temu je sledila druga novost. Medtem ko so bile krvodajavske akcije doslej usmerjene v podjetja, kar je tudi najlažje, so letos to obliko opustili. Prijave so zbirali na terenu in prijavljence tako razporedili, da bo problem izostanka z dela v podjetjih – kolikor je le mogoče – majhen.

To, da se bodo krvodajavci z območja kranjske občine, razen iz Cerklj, peljali na oddajo krvi v Ljubljano, so narekovali dosežki izkušnje. Z ureditvijočasne transfuzijske postaje so namreč precejšnje težave, stroški pa višji kot ob prevozu v Ljubljano. – M. S.

GRADBENA DELA SO V GLAVNEM ZE ZAKLJUČENA

Tako kot stolpnica pritegne pozornost marsikaterega Kranjčana tudi gradnja Narodne banke, nasproti delavskega doma. Projektant te stavbe je ing. arh. Ravnikar. Gradbena dela na tem poslojso so v grobem že zaključena, v teku pa so razna obrtniška dela in montaža dvigala. V prtiličju banke bo likvidaturna, medtem ko bodo v vseh ostalih nadstropjih pisarniški prostori. Investitor je Narodna banka. Doslej so potrošili okrog 140 milijonov, do otvoritve poslojpa, za katero računajo, da bo ob koncu meseca aprila ali pa v pričetku maja prihodnjega leta, pa jih bodo porabili še okrog 40.

FAZANE IN JEREBICE SKUŠAJO ZAŠČITITI

Nenaden prodor hladnega zraka, ki je zajel naše kraje, je tudi med gorenjskimi lovcji povzročil precejšnje skrbi. Nenadna snežna odeja je med fazani in jerebicami povzročila pravo zmedo, pa ne zaradi mraza, pač pa zaradi nepripravljenosti divjadi na zimo. Fazani in jerebice so tako prepuščeni sami sebi in zato številne roparice neusmiljeno gospodarijo že med tako redkimi predstavniki naše poljske pernaté divjadi. Da bi preprečili še večjo škodo, so lovske družine iz okolice Kranja pričele z akcijo za zaščito fazanov in jerebic.

prof. dr. BOGDAN BRECELJ

Anketa o delovnem učinku invalidov v tovarni »Iskra«

Invalidi več kot enakovredni zdravim

Sele odkar so se pričeli na širokih osnovah izvajati principi rehabilitacije in je tudi pri nas večje število delovnih invalidov poklicno usposobljenih do take mere, da so se lahko vrnili v proizvodnjo, je postalo aktualno vprašanje njihovega zaposlovanja na ustreznih delovnih mestih. Takih izkušenj je bilo pri nas bore malo, vsekakor premalo, da bi lahko omajale predsodke, ki so vladali notraj naših kolektivov in gospodarskih organizacij, kjer je prevladovalo prepričanje, da so invalidi dela zanje breme in da je njihovo ponovno zaposlovanje sicer socialna obveza, vendar ovira proizvodnjo.

Ceprav so izkušnje industrijske visoko razvitih držav že davno

ugotovile, da pravilno rehabilitirani invalidi na ustreznih delovnih mestih ne le dosegajo, marveč celo presegajo delovne učinke zdravih – je zastarela miselnost v nekaterih gospodarskih organizacijah pri nas dokaj uporno nasprotovala novim izkušnjam, predvsem pa novim zahtevam in potrebam časa. Vse kaže, da je bilo treba čakati vse dotlej, da so postali vidni uspehi rehabilitacije in je domača praksa utemeljila upravičenost naporov, ki so bili vanjo vloženi.

Priključ takega dela imamo danes v rokah. Okrajni zavod za socialno zavarovanje v Kranju je s pomočjo socialne službe v tovarni »Iskra« prvi začel z reševanjem tega problema in želi dobiti in-

no aliko, v kakšnem položaju je delovni invalid v podjetju in ali je invalid dela resnično v breme gospodarski organizaciji ali ne. Široko zastavljena in temeljito premišljena anketa naj bi prikazala in ugotovila delovni učinek invalidov in zdravih, izražen v normah in premijskih osnovah. Najvažnejši rezultat analize je bil naslednji: invalidi dosegajo povprečno normo 146 odstot., zdravi pa 148 odstot. Tisti, ki delajo po času, izkazujejo podoben rezultat. Ta minimalna razlika v korist zdravih pa se pri upoštevanju nadaljnjih pogojev, ki vplivajo na delovni učinek (spol, starost, oddaljenost od delovnega mesta, način prihoda na delo itd.), še nadalje umanjša ter krivino vsesam-

enem letu: število zaposlenih) pri mer ugotovila, da so invalidi v odnosu do dela bolj disciplinirani in zdravi, in če izvzamemo izostanke invalidov zaradi lastne diagnoze, vidimo, da je število njihovih izostankov za 8 odst. manjše kot pri zdravih. Indeks frekvence (število bolniških dni v enem letu: število zaposlenih) pri obračunavanem bolovanju zaradi lastne diagnoze da število, ki je nižje od tovarniškega povprečja. Pri vsem tem moramo pomisliti, da medicinska rehabilitacija – vsaj v prvih letih – ni bila pri vseh invalidih do kraja izpeljana in da pogosto tudi izbira delovnega mesta ni bila rezultat temeljitega testiranja fizičnih sil in duševnih sposobnosti invalidov.

Kljub temu je analiza pokazala, da so invalidi v tovarni »Iskra«, ki je doslej pokazala največje razumevanje za zaposlovanje invalidov dela pri nas, po delovnem učinku enakovredni zdravim. Se več. Anketa je odkrila, da dose-

ustreznih delovnih mestih, ki so jim bile priznane pravice po načelih zakona o invalidskem zavarovanju, boljši povprečni delovni učinek kot zdravi ali drugače prizadeti člani kolektiva.

Mimo omenjenih ugotovitev je anketa pokazala tudi vrsto pomanjkljivosti, ki jih moramo opazovati prav v zadnji fazi profesionalne rehabilitacije, to je pri zaposlovanju invalidnih oseb, prav tako pa tudi na prenekanterih mestih izpopolniti medicinsko, poklicno in socialno delo v času usposabljanja invalidne osebe.

Publikacija o tej problematiki, ki jo je pripravil avtorji Ivo Majdič, Franc Božič, Lado Ločnikar in dr. Slobodan Grobelnik in ki je prvi tak prispevek v naši rehabilitacijski literaturi, zasluži vsjo pozornost in temeljit študij. Vsekakor naj bi bila uvod v nadaljnje delo na tem temeljnem področju naše rehabilitacijske službe.

mali oglasi • mali oglasi

prodam

Prodaj 2 prašiča po 130 kg tež-
ka. Sp. Brniki 22 4951
Prodaj prašiča 130 kg težkega.
Sp. Brniki 26 4952
Prodaj 6 tednov stare prašič-
ke. Vovpolje 16, Cerklje 4953
Kravo, 5 let staro, ki bo konec
decembra teletila, ugodno pro-
dam. Pelko, Moste 43, Zirovnica
4954
Prodaj 2 prašiča za zakol. Vog-
lje 50, Senčur 4955
Ugodno prodaj lep zapravlji-
ček, kompletno konjsko vprego in
vprežni voz. Mrak, Vošče 1, Ra-
dovljica 4956
Prodaj ročne tovarne sanke.
Pavel Cerne, Kranj, Tomšičeva 20
4957
Prodaj kravo, ki bo v krajšem
teletila. Olševček 52, Predvor 4958
Prodaj prašiča za zakol. Suha 31
4959
Prodaj 150 kg zimskih jabolk.
Jenko, Zg. Brniki 59, Cerklje 4960
Prodaj konja. Kranj, Jezerska
c. 92 4961
Prodaj raztegljiv kavč s fotelji,
otomano in posteljo z nočno oma-
rico. Kranj, Pot na kolodvor 1
4962
Prodaj polovico hiše z vrtom v
Kranju. Naslov v oglasnem od-
delku 4963
Prodaj 12 tednov brejo svinjo.
Trboje 23 4964
Ugodno prodaj kuhinjsko oma-
ro (kredenco). Ogled dnevno od
15.00 do 17.00 ure v stanovanju
pokojniški zavod Kranj, Koroska
cesta 16/1 4965
Zelo ugodno prodaj nekaj goz-
da, Andrej Franko, St. Loka, Po-
ljanska 11 4966

ostalo

Prekleujem številko odločbe 529
za razrez lesa in številko potrdila
01272, Ivan Blaž 4969
5 prašičkov, težkih po ca 300 kg
zamenjam za pitane ali prodam.
Podbrezje 101 4970

Komisija za nastavitve de-
lavcev pri trgovskem podjetju
"Sadje-zelenjava" Ljubljana,
obrat "AGRARIA" Kranj,
razpisuje
prosto delovno mesto
SALDOKONTISTA(ke)

Vloge z navedenim doseda-
njim službovanjem sprejema-
mo do zasedbe delovnega me-
sta. Osebnih dohodkov po pravil-
niku o delitvi osebnih dohod-
kov podjetja.

kupim

Kupim smučj srednje velikosti.
Naslov v oglasnem oddelku 4967
Kupim posnemačnik. Franc Go-
gala, Dvorska vas 7, Begunje 4968

Sporočamo, da je umrl naš dolgoletni zvesti sodelavec

Franc Kmet

Ohranili bomo hvaležen spomin na zaslužnega
sodelavca in tovariša!

V zadnji dom na pokopališče v Predoslje ga bomo
spremili v četrtek, 13. dec. 1962 ob 9. uri.

Britof, dne 11. decembra 1962

Kolektiv ZAGE BRITOF



"Kam, gospoda?" je vprašal mlad Saksonec ob zapornici.
"V zahodni Berlin," je rekel Brummer. (Kako naj bi se peljala
le do Hermsdorfskega križa in tam obrnila. Potovati je bilo treba
do Berlina.)

"Prva baraka," je rekel policist.

Desno od ceste je stala železniška postaja s številnimi tiri.
Ljudje so sedeli v senci postajnega poslopja. Čakali so na vlak.
Postaja se je imenovala Wartha. Med tiri so ležali veliki kupi pre-
moga in se lesketali v soncu. Tudi v Warthi je bilo to popoldne
prav mirno.

Slekel sem jopič, odšla sva v barako, plačala cestnino do Berlina
in dobila tačun.

Pogledal sem velike slike, ki so visele po stenah barak. Na
slikah so bili Pleck in Grotewohl, Arndt in Lessing, Joliot-Curie
in drugi, ki jih nisem poznal. Pod slikami so visela gesla in verzi.
Nekatere sem prebral in odšel iz barake. Iz zvočnikov se je razle-
gala glasba: zabavni orkester leipziskega radia je igral šopek starih
Kreuderjevih napevov.

Drevesa onstran kontrolne postaje so se temnila na modrem
nebu. Štirje policisti so igrali skat. Tenor prek zvočnika je prepe-
val: "... ne potrebujem milijonov ..."

Cesta, ki je vodila proti avtomobilski cesti, je bila prav tako
slaba kot ona na zahodu, hiše prav tako skrivenčene in ljudje na
poljih ubogi.

Potem sva se zapeljala na avtomobilsko cesto.

ŠPORT • ŠPORT • ŠPORT • ŠPORT • ŠPORT • ŠPORT



Republiška judo liga

Prva zmaga državnih prvakov

Triglav : Alpina 16:8

objave

RAZPIS

"Izolirka" Ljubljana - Moste,
obrat mineralnih vlaken na Jese-
nicah - razpisuje prosto delovno
mesto
- obratovodje pri izdelavi mi-
neralnih vlaken.

Pogoj: visoko kvalificiran de-
lavec - ključavničar - s prakso
na vodilnih mestih v proizvodnji.
Pismene ali osebne ponudbe
sprejema vodstvo obrata "Izolir-
ka", Jesenice, Prešernova cesta.

kino

SREDA - 12. decembra

Center - ameriški barvni film
ZAKON PRERIJE ob 16. in 18.
uri, nemški film STRELEC V
ZELENEM ob 20. uri

STORZIC - amer. barvni film
ZAKON PRERIJE ob 10. in 20.
uri, nemški film STRELEC V ZE-
LENEM ob 16. uri, švedski film
MEIN KAMPF ob 18. uri

SVOBODA - nemški barvni
film ZADNJI AKORD ob 18. in
20. uri

CETRTEK - 13. decembra

CENTER - ameriški barvni
VV film DVORNI NOREC ob
16. in 18. uri, nemški barvni film
ZADNJI AKORD ob 20. uri

STORZIC - ameriški barvni
VV film DVORNI NOREC ob
10. in 20. uri, nemški film STRE-
LEC V ZELENEM ob 16. uri,
švedski film MEIN KAMPF ob
18. uri

PETEK - 14. decembra

CENTER - italijanski barv. CS
film TEROR BARBAROV ob 16.
in 18. uri, nemški barvni film
ZADNJI AKORD ob 20. uri
STORZIC - italijanski barvni
CS film TEROR BARBAROV ob
10. in 20. uri, nemški film STRE-
LEC V ZELENEM ob 16. in 18.
uri

Radovljica

12. decembra - francosko-jugo-
slovenski film NE UBIJAJ ob
17.30 in 20. uri. - Zaradi izredne
dolžine filma cene vstopnicam
zvišane.

Smučarski klub Triglav prireja v ponedeljek, 17. decembra,
od 10. do 16. ure v izhodnem hodniku kina Center

SMUČARSKI SEJEM

Sejem je namenjen razprodaji rabljene smučarske opreme, ki jo
imajo posamezniki in je ne uporabljajo (smuči, palice, čevlji itd.).
Vabimo vas, da se sejma udeležite kot kupci, prodajalci ali pa,
če želite menjati svojo opremo za ustrežnejšo.

Smučarski klub Triglav
Kranj

Gozdno gospodarstvo Kranj

- obrat Jezersko bo zaradi
ukinitve prevozov z režijskimi
vozniki naredilo dne 15.12.62
razprodajo konjske opreme in
vozov.

Z razprodajo se bo pričelo
ob 8. uri v skladišču obrata na
Fužinah.

Zlate plakete
najprizadev-
nejšim

Strokovni odbor za splošno te-
lesno vzgojo pri okrajni zvezi za
telesno kulturo Kranj je pretekle
soboto podelil v domu Partizana v
Stražišču v Kranju zlate plakete,
ki jih je dala zveza Partizana Ju-
goslavije vsem tistim delavcem v
društvih Partizana, ki so aktivni
delavci v zadnjih 15 letih. Ob tak-
šnem pogodu se je v telovadnici
zbralo kar 22 odlikovancev z Go-
renjske, med katerimi pa so ne-
kateri že 30 in več let aktivni te-
lesnovzgojni delavci. Med odliko-
vanci so bili: Domine Bizjak, An-
čka Azman - Vreva, Mirko Petič,
Bernard Svetlin, Albin Zavrnšek,
Ljovro Zemva, Franc Končič, Zora
Konič, Milka Demšar, Srečko
Skrt, Franc Oman, Stane Preše-
ren, Mimi Balderman, Urh Kalan,
Franc Pristavec, Anton Antonič,
Ančka Stojan, Anton Svetlin, Me-
tod Balderman, Vinko Kovačič,
Andrej Balderman in Jože Bešter.

Hočete videti
Matterhorn?

V letošnjem avgustu se je s
švicarske strani povzpela na Mat-
terhorn osemčlanska odprava
kranjskih gorskih reševalcev pod
vodstvom alpinista Emila Herleca.
Naši alpinisti so brez vodnikov
prišli na ta težko dostopen vrh v
višini 4.478 metrov. Vzpon in po-
vratek je trajal 12 ur. Naši alpi-
nisti pa so bili ob tem posebno
nagrajeni od tamkajšnje prirode
- bil je izredno lep dan. Izkušeni
gorniki iz tamkajšnjih krajev so
trdili, da že 50 let ni bilo tako
ugodnega vremena. Čeprav je bi-
lo na vrhu 10 stopinj pod ničlo,
so vendar ob popolnem brezve-
terju presrečni s pogledi uživali
nepopisno lepoto okoliških gor-
skih orjakov.

Da bi lepoto tistih srečnih tre-
nutkov z vrha te gore vsaj delno
prikazali širšemu krogu ljubite-
ljev gora in prirode sploh, je
Planinsko društvo v Kranju orga-
niziralo posebno predavanje o tem
vzponu. Predavanje bo danes, v
sredo, 12. decembra, ob 19. uri v
dvorani OLO v Kranju. 200 barv-
nih diapozitivov bo tolmačil al-
pinist Roman Herlec. - J. S.

Presenečenja že v začetku

Pretelko soboto je bil končan
polfinalni turnir za prvenstvo
Kranja. V zadnjih kolih ni prišlo
do nobenih presenečenj, tako da
so prva mesta osvojili igralci, ki
so že pred začetkom turnirja ve-
ljali za favorite. Končni vrstni
red: Bertonec 12,5, Berčič 11,5,
Djordjevič 11, Skrab 9,5, Kodek
in Prelovšek 9, Murovec 8,5. Ka-
jič in Krek 8, Možina 7,5, Mali in
Seliškar 5,5, Božič, Udir in Ogri-
zek 4,5 ter Debeljak 1 točko. Prvi
trije so osvojili drugo kategorijo
in s tem tudi pravico sodelovanja
na finalnem turnirju za prven-
stvo Kranja. Finalni turnir pa se
je že pričel pretekli ponedeljek,
udeležuje pa se ga 14 trenutno
najmočnejših kranjskih šahistov,
med katerimi so štirje prvokate-
gorniki (Braniselj, Bukovac, Mi-
s-

jak in Pogačnik) ter 10 drugoka-
tegorikov (Berčič, Bertonec,
Copič, Drev, Djordjevič, Fajon,
Koren, Longer, Podgornik in
Zbilj). Že v prvem kolu je prišlo
do večjega presenečenja - Djor-
djevič in Koren sta premagala fa-
vorizirana Bukovca in Longerja.
Ostale partije so se končale s pri-
čakovanimi izidi. Odložena je bila
le partija Podgornik - Braniselj,
ker je Braniselj službeno še od-
soten. Rezultati 1. kola: Podgor-
nik - Braniselj odloženo, Berčič -
Fajon 0:1, Djordjevič - Bukovac
1:0, Copič-Bertonec remi, Zbilj-
Pogačnik remi, Longer - Koren
0:1 in Drev - Misjak 0:1. - Redna
kola za šahovsko prvenstvo Kra-
nja so v novih klubskih prostorih
vsak ponedeljek in četrtek s pri-
četkom ob 17. uri.

"Mar je znano, kdo je ponesrečenec?"

"Nobenih papirjev ni imel pri sebi. Starejši človek. S črnim
gumijastim plaščem. V tej vročini! Bedasto kaj?"

Za nama so stali drugi avtomobili. Glasno so trobili. Policist je
pomahal, naj odpeljemo dalje. Ko se je avtomobil premaknil, sem
opazil, da je Julius Brummer odvečen. Iztegnil je nogo in stiskal
roke na sedežu. V obraz je bil blede, ustnice so mu drhte. Izjedljal
je: "Dalje..."

Odpejal sem z avtomobilske ceste in obstal na velikem prostoru
pred gostiščem, postavljenim se v času tretjega rajha v značilnem
slogu. Povsod okenski nadzidki, velikanske kocke in stebri.

Julius Brummer se ni zganil. V obraz je bil moder, usta so bila
odprta, jezik mlahav. Odpel sem mu srajco in videl, da nosi tenko,
zlato verižico. Na njej je visela zlata tablica, velika kot kovanec
za pet mark. Prebral sem vrezane besede:

IMAM HUĐ SRČNI NAPAD. PROSIM, SEZITE
V DESNI ŽEP SUKNJICA IN MI DENTITE
V USTA ENO OD KAPSUL, KI JIH BOSTE
NASLI. HVALA.

JULIUS BRUMMER

V desnem žepu Brummerjevega suknjčca sem našel škatlico.
Vzel sem mehko, prozorno kapsulo z rdečo tekočino in jo del v
Brummerjeva usta. Potem sem mu stisnil čeljusti. Rahel šum je
izdal, da se je kapsula odprla. Počakal sem minuto. Spet je začel
dihati, modrina je izginjala z obraza, odprl je oči.

"Kaj naj storim?"

"Vse je v redu. Tako se mi zgodi večkrat." Srčnejšivo si je za-
pel srajco. "Zdaj vsaj veste, kaj je treba storiti - v prihodnosti. Ne-
kaj minut moram počivat. Pojdite tja, kjer so je pripetila nesreča.
Poskušajte poizvedeti, kaj se je zgodilo z aktovko, ki jo je nosil
mrtev. Zame je hudo pomembna. Za vsako ceno moram izvedeti,
kje je aktovka!"

"Da, gospod Brummer."

Izstopil sem in odšel proti cesti. Se vedno je bilo dovolj rado-
vednežev. Mrtev in rešeni avtomobil sta izginila, toda policisti so
hodili naokrog pa fotografirali krvavo lužo na cestišču, zeleno prago
in sledove.

KNJIGARNA - RAZPRODAJA. Vesel sem bil, ker sem se pred praznovanjem dedka Mrza znašel pred takšnim reklamnim napisom v Skofji Lohi. Niš nistem premišljeval in sem vstopil. Presenečenje! Prav gotovo večje, kot če bi slišali novice, da so v Zenevi »velikani« sklenili, da je konec oboroževanja. V »knjigarni« je bilo samo toliko knjig, blokov in drugega papirja, kolikor je potrebno za naše vsakdanje trgovsko poslovanje. Tam, kjer je bil napis »KNJIGARNA«, so namreč prodajali konfekcijske izdelke! Torej: potrošniki so zaradi trgovine, trgovina zaradi proizvajavcev in tem res ni potrebna prava reklama, saj jim gre že tako »preveč dobro«.

Na Jesenicah sem pred lepo in moderno prodajalno opazil na črni tabli z belo barvo in velikimi črkami opozorilo: grozdje, banane, limone... Precej poslastic je bilo še napisanih, vendar vse brez cene. Kupci so hodili drug za drugim v trgovino in se hitro vračali praznih rok. Morda so bili le slabe volje, ker so zvedeli za cene. Precej so bile visoke in morda jih prav zaradi tega niso napisali tudi na opozorilno tablo.

Intervju:

● Kakšen imate promet? Sam sem se prepiral. Obisk v prodajalni je nenavadno velik.

● In blagovni promet?

Precej več je tistih, ki sprašujejo, kot pa kupujejo. Torej precej nepotrebnega izgubljanja časa in številnih odgovorov prodajalk samo zaradi tega, ker cene niso na vidnem mestu.

Sramežljiva reklama

Trgovci se „bojijo“ reklame - Slabe barve so krive - Prvi na cilju gostinci pred trgovci in tovarnami - Slaba reklama za proizvajavce barv

Toda do sem še vse nekako gre, saj smo se tega že privadili. Verjetno je bolj nerodno takrat, če reklamnih napisov sploh ni ali pa so takšni, da bi bilo bolje, če bi jih sploh ne bilo.

KLAVRNA REKLAMA

Ginca Marinca... so samo še pritajeno zveneli akordi popevke in oglašil se je napovedovalec: »Vaša reklama je slaba. Barve so na soncu obledjele. Če nočete več neprijetnosti, uporabljajte za vaše reklamne napise naše barve in lake. Tovarna barv in lakov...«

Oglas v časopisu: Poceni, hitro in kvalitetno vam izdelamo re-

že napačno sliko. Tega ne bi smeli biti!

Da se ne bi kdo obregnil, bom začel kar doma. Kje je podjetje

ma, kot pravimo. In reklamni napisi? Zvečer se svetila le napis »ISKRA« in »TISKANINA« (ne Tekstilindustrija!), potem pa kot



Takole pa se lahko KLAVNICA spremeni v KAVICO

»Gorenjski tisk«? Verjetno v Kranju. Toda kje? Nikjer nobenega napisa, nobene reklame, čeprav vem, da lahko tiskamo vse, kar si kdo zaželi. »Gorenjski tisk« ima tudi na Jesenicah svoj obrat, vendar je tudi ta brez reklamnega napisa! In ker sem že na Jesenicah, naj omenim tamkajšnjo Železarno. Edina sreča, da ima toliko dimnikov, dima in da celoten objekt že sam lahko pove, da gre za železarno. Sicer pa... V Kranju je industrija do-

da ni nobene druge tovarne. Podobno je z vsemi ostalimi podjetji na Gorenjskem.

OD KRANJSKE GORE DO SKOFJE LOKE

S fotoreporterjem sva pred dnevi obšla vsa večja središča Gorenjske in ugotovila:

Za REKLAMO SO DOSLEJ NAJBOLJE POSKRBELE NA BLEDU. Zanimarjenih napisov



Skrb za lepo reklamo ni nikdar odveč. Sredstva vložena za te namene pa prav gotovo kmalu dajo tudi pričakovan gospodarski uspeh

ni. Sosednja Radovljica pa je, kot bi bila sprta z reklamo. Niti enega napisa ni, ki bi bil lahko za vzor! V vseh ostalih večjih središčih je velika izbira za ocenjevanje, seveda pa bi bilo glede reklam v redovalnici več slabih kot odličnih ocen. Nekateri pa bi ostali na žalost brez ocene, ker sploh nimajo reklamnih napisov!

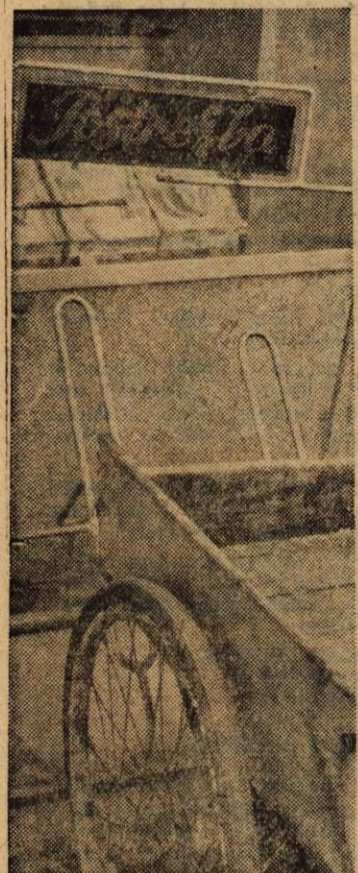
NI POTREBNO ALI MALOMARNOST

Interes vseh gospodarskih organizacij je prav gotovo, da bi imele čimveč dejanskega prometa, ne le odgovorov na povpraševanje. In ker je takšna ugo-

tovitev točna, je razumljivo, da je potrebna reklama. Seveda dobro in tudi za oko lepa reklama. Te pa doslej skoraj ni in to je prav gotovo posledica malomarnosti. Če lahko sami sebe hvalimo, da dobro delamo, naj ima tudi naša reklama temu primerno podobo. Reklamni napisi naj bodo res ogledalo našega dela. Dokler pa bodo napisali takšni, kot ga ima kranjska KLAVNICA, od katerega je ostala samo še KAVICA, kupec res ne more vedeti, kam naj gre in kje lahko kaj kupi. — BOGDAN FAJON



Vsak komentar je odveč! — Toda res je: KNJIGARNA V SKOFJI LOKI IMA VELIKO IZBIRO SODOBNE MOSKE IN ŽENSKÉ KONFEKCIJE



Edini reklamni napis, ki ga ima trgovina z mešanim blagom v Kranju pod Jelenovim klancem. Kako naj potrošnik zaupa postrežbi trg. podjetja »POSTREŽBA«?

klamne napise — Črkoslikarstvo in pleskarstvo.

Ali že imate neonski reklamni napis, ki je trajen? Preskrbite si ga v našem podjetju!

In uspeh vseh oglasov? Nekateri so brez reklam, kot da ne vedo, da jih kdo izdeluje in da so potrebne. Drugi jih imajo, vendar napisov skoraj ni moč razbrati. Pri neonskih napisih, ki so zelo redki, pa se, sveto! vsaka druga črka in spominjam se, ko je bil na primer nekoč na kranjskem hotelu »Evropa« samo še napis »TELE« (HO - TELE - VROPA).

ZANIMIVA TEKMA

Kranjski okraj bomo kmalu »pokopali«, toda Gorenjska bo ostala. Ostala bo torej dežela, ki je med industrijsko močno razvitimi predeli in ki ima glede turizma najlepše perspektive. Tujih gostov je že sedaj mnogo, med nami, vendar pa jim ne znamo pokazati, kaj imamo in kje lahko kaj dobijo. Vsaj za nekaj dobrih reklam so doslej poskrbeli gostinci, zelo redke izjeme so trgovci, še bolj pa proizvajalci. In zaključek takšne ugotovitve naj bi lahko bil, da se trgovci in gostinci bojijo prodajati tisto, kar delajo po tovarnah. Zadeva pa prav gotovo ni takšna, čeprav v nekaterih primerih vendarle drži, zato bi morala v tem smislu biti tudi reklama. Lep in vpadljiv napis je prav gotovo ogledalo, ki lahko marsikaj pove, slab in zanemaren napis pa je lahko večkrat ogledalo, ki poka-



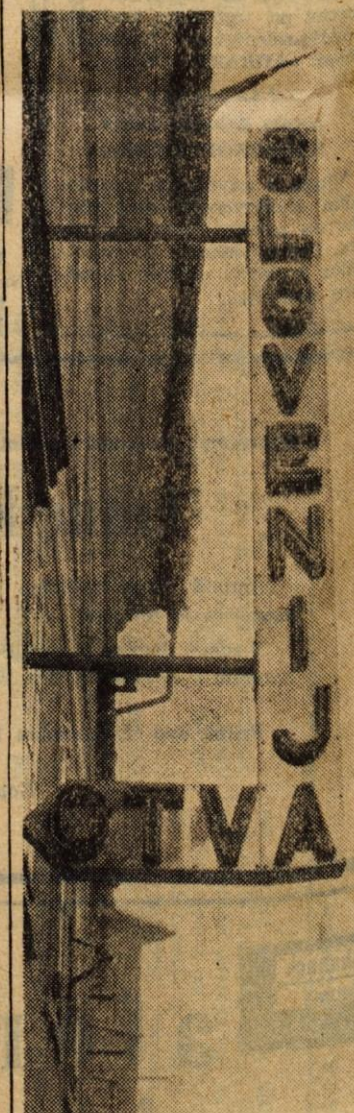
Prodajalne na Bledu, ko se spusti noč



Zunanost skrbno urejene trgovine v Lescah, v katero tudi potrošniki z veseljem zaidejo



Brez pretiravanja — Radovljičani so sprli z reklamnimi napisi. Celo najlepše urejena prodajalna trgovskega podjetja Železnina se ponaša s takšnim napisom



Za vsako ceno res ni treba iskati novih reklamnih oblik. SLOVENSKA OTVA prav gotovo ne pomeni tisto, kar bi moral povedati reklamni napis

Obiščite novoletni sejem, ki bo od 22.-29. XII. v prostorih delavskega doma v Kranju